



**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA ACHI.**  
 Correspondiente al mes de diciembre 2023.

Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
Nacional	Internacional					
X	No aplica	Efectuar la entrega de la liquidación final del fondo rotativo, Dietas, reportes financieros y administrativos.	Elvin Rolando Manuel Sucup.	Sede Central de la ALMG.	Q. 150.00	Q827.00
X	No aplica	Efectuar la entrega y revisión de cuadros presupuestarios del POA 2024 y POM 2024-2028.	Elvin Rolando Manuel Sucup.	Sede Central de la ALMG.	Q. 150.00	Q333.00
X	No aplica	Por entregar informes finales, POA 2024 y POM 2024-2028 ya corregido.	Abelino Román Lajuj.	Sede Central de la ALMG.	Q. 150.00	Q330.00

Joaquín Calbón Uscap.  
 Técnico Administrativo C.L. Achi.

Vo. Bo. Francisco Canahur Bolvito  
 Presidente de Comunidad Mayahabiente Achi.



**K'ulb'il Yo'il Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA AWAKATEKA**  
 Correspondiente al mes de Diciembre 2023

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X		Entrega del Plan Operativo Anual 2024 y POM 2024-2028 de la Comunidad Lingüística Awakateka.	Maria Andrea Mendoza Simón Coordinador de Programa	Sede central de la ALMG, ubicada en la 3ra. Calle 00-11 zona 10 Guatemala, Guatemala.	324.00	93.00
2	X		Entrega del Plan Operativo Anual 2024 y POM 2024-2028 de la Comunidad Lingüística Awakateka.	Rolando Rodríguez Cristóbal Técnico Administrativo-Financiero Comunidad Lingüística Awakateka	Sede central de la ALMG, ubicada en la 3ra. Calle 00-11 zona 10 Guatemala, Guatemala.	324.00	296.00
3							
4							
5							
6							

  
**P.C. Rolando Rodríguez Cristóbal**  
 Técnico Administrativo-Financiero  
 Comunidad Lingüística Awakateka  
  
 COMUNIDAD ADMINISTRATIVO  
 FINANCIERO  
 CI AWAKATEKA

  
**PEM. Eivira Rodríguez López**  
 Presidente de Comunidad Mayahab'ib  
 Comunidad Lingüística Awakateka  
  
 PRESIDENTE  
 COMUNITANTE  
 MAYAHAB'IB  
 AWAKATEKA

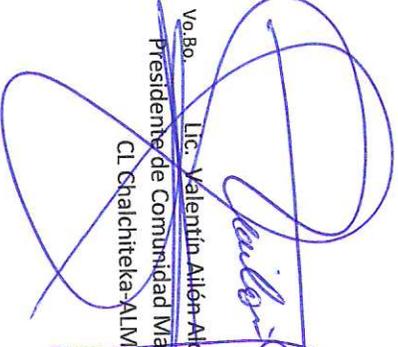


**K'ulbil' Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA CHALCHITEKA**  
 Correspondiente al mes de diciembre de 2023

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	x		Reunión presencial en Sede Central de la ALMG con el objetivo de dar seguimiento a distintos temas relacionados a la gestión Administrativa, Presupuestaria y Técnica del Consejo Superior de la ALMG.	Valentín Alción Alcón Presidente de Comunidad Mayahablante CL Chalchiteka	3 Calle 00-11 Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG.	Q 300.00	Q 387.00
2	x		Entrega de POA 2024 y POM 2024-2028 de la CL Chalchiteka	Pedro Mendoza Mendoza Coordinador de Programa CL Chalchiteka	3 Calle 00-11 Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG.	Q 300.00	Q 262.00

Aguacatán, 03 de enero de 2024.

  
**Henry Geovanny García Mendoza**  
 TÉCNICO ADMINISTRATIVO  
 TÉCNICO ADMINISTRATIVO-FINANCIERO  
 CL Chalchiteka-ALMG

  
 Vo.Bo. Lic. Valentín Alción Alcón  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 CL Chalchiteka-ALMG

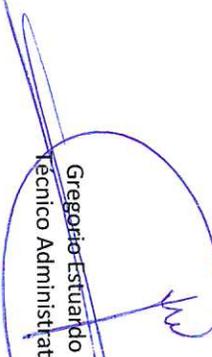
  
**ALMG**  
 PRESIDENTE COMUNIDAD  
 MAYAHABLANTE  
 CHALCHITEKA



**K'ulbil Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA CH'ORTI'**  
 Correspondiente al mes de DICIEMBRE 2023

No.	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					

SIN MOVIMIENTO

  
 Gregorio Estuardo López Lorenzo  
 Técnico Administrativo C.I. Ch'orti'

  
 TÉCNICO ADMINISTRATIVO,  
 C.I. CH'ORTI'

  
 Vo.Bo. Bernardino Díaz  
 Presidente de Comunidad Mayahablante Ch'orti'

  
 PRESIDENTE DE COMUNIDAD MAYAHABLANTE CH'ORTI'



K'ulb'ii Yol Twitz Paxil

Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala

Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA  
LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA CHUJ  
Correspondiente al mes de diciembre 2023



Viaje	Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
Nacional	Internación				
<h1>SIN MOVIMIENTOS</h1>					

Felipe Bautista Hernández  
Técnico Administrativo C.L. Chuj



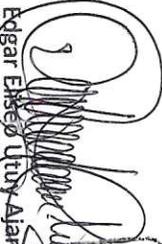
Vo. Bo. Gaspar Miguel Gaspar Juan  
Presidente de Comunidad Mayab'ab'ante  
CHUJ



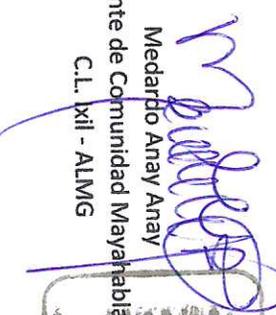


**K'ulb'iil Yol Twitz Paxil**  
**Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala**  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA IXIL**  
**Correspondiente al mes de diciembre 2023**

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X	No Aplica	Entrega de la onceava Rendición de Fondo Rotativo, reportes administrativos y financieros de la Comunidad Lingüística Ixil.	Edgar Eliseo Utuy Ajanel	3a. Calle 00-11, Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG	Q210.00	Q537.00
2	X	No Aplica	Entrega del expediente de Plan Operativo Anual 2024 y Plan Operativo Multianual 2024-2028 de la Comunidad Lingüística Ixil.	Pedro Cedillo Marcos	3a. Calle 00-11, Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG	Q210.00	Q532.00
3	X	No Aplica	Entrega del expediente de Plan Operativo Anual 2024 y Plan Operativo Multianual 2024-2028 de la Comunidad Lingüística Ixil.	Edgar Eliseo Utuy Ajanel	3a. Calle 00-11, Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG	Q210.00	Q63.00
4	X	No Aplica	Entrega del expediente de Plan Operativo Anual 2024 y Plan Operativo Multianual 2024-2028 de la Comunidad Lingüística Ixil.	Medardo Anay Anay	3a. Calle 00-11, Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG	Q290.00	Q468.80

  
**Edgar Eliseo Utuy Ajanel**  
 Técnico Financiero  
 C.L. Ixil-ALMG

Vo.Bo.

  
**Medardo Anay Anay**  
 Presidente de Comunidad Mayab'ab'ijne Ixil  
 C.L. Ixil - ALMG

ACADEMIA DE LENGUAS  
 MAYAS DE GUATEMALA  
 DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA  
 FIRMA:  **10 ENE 2024**  
 HORA: **10 - 20**





K'ulb'iil Yoil Twitz Paxil

Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala

Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA

LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA JAKALTEKA

Correspondiente al mes de diciembre de 2023

*Original*

Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
1 X	Nacional	Entrega de la liquidación final del fondo rotativo, Dietas y demás reportes financieros y administrativos de la Comunidad Lingüística Jakalteka.	Gladis Elisabeth Delgado Miguel	Sede Central de la ALMG	Q 590.00	Q 338.00
2 x	Internacional	Participación en seguimiento de los lineamientos para la elaboración y entrega del POA 2024 y POM 2024-2028 de la C.L. Jakalteka de la ALMG.	Santiago Domingo Montejo	Sede Central de la ALMG	Q 500.00	Q 743.50
3 X		Participación en seguimiento de los lineamientos para la elaboración y entrega del POA 2024 y POM 2024-2028 de la C.L. Jakalteka de la ALMG.	Gladis Elisabeth Delgado Miguel	Sede Central de la ALMG	Q 500.00	Q 693.00
4 X		Participación en seguimiento de los lineamientos para la elaboración y entrega del POA 2024 y POM 2024-2028 de la C.L. Jakalteka de la ALMG.	Edy Benjamin López Castillo	Sede Central de la ALMG	Q 500.00	Q 758.00

Lugar y fecha: Jacaltenango, 05 de enero de 2024

f.   
 Candelaria Marily Montejo Ros  
 Técnico Administrativo  
 Comunidad Lingüística Jakalteka



  
 V.o.Bo.   
 Ramona Margalita Domingo Diaz de Jimenez  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 Comunidad Lingüística Jakalteka



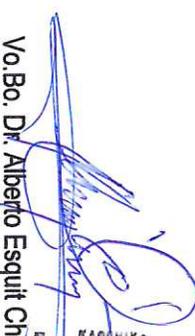
**K'ulb'iil Yo'l Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA KAQCHIKEL**  
 Correspondiente al mes de diciembre 2023

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X	N/A	SIN MOVIMIENTO			N/A	Q0.00
			<b>Total</b>				Q0.00

Tecpán Guatemala 03 de enero de 2023

  
 Eivia Maribel Xocoj Xitico  
 Técnico Administrativo C.L. Kaqchikel

ACADEMIA DE LENGUAS  
 MAYAS DE GUATEMALA  
 DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA  
 FIRMA:   
 HORA: 10:50  
 15 ENE 2024

Rev. Información Pública:  
  
 Vo.Bo. Dr. Alberto Esquit Choy  
 Presidente de Comunidad Mayablanche Kaqchikel



**K'ulb'iyol Twit'iz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA Q'ANJOB'AL**  
 Correspondiente al mes de diciembre del año 2023

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X		Entrega de décima liquidación del fondo rotativo de la Comunidad Lingüística	Johnny Ernesto Pedro Mateo	Sede Central de la ALMG.	Q 556,00	Q 935,50
2	X		Entrega y revisión de Back-Up del personal de la Comunidad Lingüística Q'anjob'a	María Felipe Nicolás	Sede Central de la ALMG.	Q 360,00	Q 680,00
3	X		Entrega y revisión de Plan Operativo Anual 2024 y Plan Operativo Multianual 2024-2028.	Johnny Ernesto Pedro Mateo	Sede Central de la ALMG.	Q 442,00	Q 948,00
4	X		Entrega y revisión de Plan Operativo Anual 2024 y Plan Operativo Multianual 2024-2028.	María del Milagro Pascual García	Sede Central de la ALMG.	Q 350,00	Q 892,00
5	X		Gestión de seguimiento y acompañamiento de la Entrega y revisión de Plan Operativo Anual 2024 y Plan Operativo Multianual 2024-2028.	Juan Miguel Salvador González Toledo	Sede Central de la ALMG.	Q 350,00	Q 942,00

Técnico Administrativo  
 Comunidad Lingüística Q'anjob'al  
 Técnico Administrativo  
 CLQ'anjob'al



Vo. Bo. Juan Miguel Salvador González Toledo  
 Presidente de Comunidad Mayab'antel  
 CLQ'anjob'al

